

Án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc

Tờ thông tin

Án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc do Tòa Children's Court đưa ra khi sự an toàn và phát triển của trẻ em hoặc người trẻ tuổi đang gặp nguy cơ, họ cần được bảo vệ và không thể an toàn trong vòng chăm sóc của cha mẹ. Mục đích của án lệnh này là gần như luôn luôn sắp xếp ai đó chăm sóc vĩnh viễn cho trẻ em hoặc người trẻ tuổi. Tuy nhiên trong các trường hợp đặc biệt Bộ Department of Health and Human Services (bộ) vẫn có thể hướng đến đoàn tụ gia đình theo án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc.

Thứ trưởng có trách nhiệm như cha mẹ đối với những trẻ em và người trẻ tuổi theo án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc, tất cả mọi người khác, kể cả cha mẹ, đều bị loại trừ. Điều này có nghĩa Thứ trưởng có quyền và nghĩa vụ như bậc cha mẹ thường có trong mối quan hệ với những trẻ em hoặc người trẻ tuổi. Thứ trưởng có thể ủy thác trách nhiệm này cho nhân viên bảo vệ trẻ em.

Trước khi nộp đơn đề nghị tòa Children's Court ra án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc, nhân viên bảo vệ trẻ em sẽ thảo luận kế hoạch chuẩn bị chăm sóc trẻ em hoặc người trẻ tuổi với cha mẹ, trẻ em hoặc người trẻ tuổi và người chăm sóc chúng. Nhân viên bảo vệ trẻ em có thể xin lời khuyên ở những chuyên gia khác có liên quan.

Án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc kéo dài bao lâu?

Một án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc kéo dài hai năm. Án lệnh sẽ kết thúc nếu trẻ em đủ 18 tuổi hoặc kết hôn, tùy theo sự kiện nào đến trước. Nếu không tìm được người chăm sóc dài hạn hoặc vĩnh viễn cho trẻ em hoặc người trẻ tuổi, hoặc trong trường hợp đặc biệt khi đang hướng đến đoàn tụ gia đình, bộ có thể nộp đơn đề nghị gia hạn án lệnh. Nếu Tòa Children's Court đồng ý, án lệnh sẽ kéo dài thêm hai năm nữa. Nếu cần thiết, án lệnh này có thể tiếp tục cho đến khi trẻ 18 tuổi, miễn là cứ mỗi hai năm bộ phải trở lại tòa Children's Court để yêu cầu gia hạn án lệnh.

Trẻ em sống ở đâu?

Nếu trẻ em hoặc người trẻ tuổi đã sống ngoài sự chăm sóc gia đình khi Tòa Children's Court đã ra phán quyết, thường thì họ sẽ lưu lại đó, ít nhất là trong thời gian này. Nếu được, người chăm sóc sẽ được tìm kiếm trong mạng lưới gia đình hoặc quý vị bè của trẻ em hoặc người trẻ tuổi. Nếu không có người chăm sóc nào phù hợp trong mạng lưới gia đình và quý vị bè của trẻ em và người trẻ tuổi thì họ sẽ tìm kiếm người chăm sóc khác, chẳng hạn như nhận con nuôi.

Khi hai trẻ trở lên đến từ cùng một gia đình cần sự chăm sóc ngoài gia đình thì luôn nỗ lực tối đa để giữ các cháu sống chung với nhau.

Cha mẹ có quyền liên lạc với con họ không?

Trẻ em và người trẻ tuổi sống xa cha mẹ chúng thường nhận thấy có nhiều lợi ích khi duy trì mối quan hệ liên tục với cha mẹ, anh chị em và những người khác quan trọng với họ.

Phán quyết về việc tiếp xúc có thể được ban bảo vệ trẻ em đưa ra căn cứ trên quyền lợi tốt nhất của chúng. Để sắp xếp việc tiếp xúc hay tìm hiểu thêm về những sắp xếp hiện nay, hãy trao đổi với nhân viên bảo vệ trẻ em của trẻ em hoặc người trẻ tuổi đó.

Nhân viên bảo vệ trẻ em làm gì?

Nhân viên bảo vệ trẻ em có trách nhiệm đưa kế hoạch hồ sơ của trẻ em vào hành động.

Kế hoạch hồ sơ được tái xét hằng năm hoặc sớm hơn nếu cần và khuyến khích gia đình nên tham gia. Ban bảo vệ trẻ em sẽ theo dõi mục tiêu của kế hoạch và đảm bảo đạt được các hoạt động cần có.

Án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc có thể bị thay đổi (sửa đổi) hoặc thu hồi (hủy bỏ) không?

Đơn đề nghị thu hồi án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc có thể được nộp lên Tòa Children's Court bởi trẻ em hoặc người trẻ tuổi, cha mẹ, hoặc nhân viên bảo vệ trẻ em, nếu người nộp đơn tin rằng trẻ em hoặc người trẻ tuổi không còn các mối nguy hại. Để có án lệnh thu hồi, Tòa Children's Court phải được thuyết phục rằng trẻ em hoặc người trẻ tuổi có thể trở về nhà an toàn, theo án lệnh duy trì gia đình hoặc không cần đến sự trợ giúp của bộ.

Trong trường hợp đặc biệt, bộ có thể phán quyết cha mẹ có vị trí khôi phục trách nhiệm làm cha mẹ đầy đủ đối với trẻ em theo án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc, và sắp xếp để án lệnh này đổi thành án lệnh duy trì gia đình tại Tòa Children's Court. Điều này chỉ xảy ra khi có trường hợp đặc biệt, và ban bảo vệ trẻ em sẽ làm việc với quý vị để hướng đến sự đoàn tụ.

Nếu cha mẹ đã đồng ý việc nhận con nuôi của con cái họ theo tư vấn từ bỏ, điều này có thể được sắp xếp, và án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc đưa ra tại Tòa Children's Court sẽ kết thúc khi án lệnh nhận con nuôi được đưa ra bởi Tòa County Court.

Nếu tôi không đồng ý với những diễn biến tại Tòa thì sao?

Nếu không đồng ý với đơn đề nghị án lệnh giao Thứ trưởng chăm sóc, quý vị có thể phản bác nó tại Tòa Children's Court. Nếu cho rằng phán quyết của Tòa Children's Court là không công bằng, quý vị có quyền kháng cáo lên Tòa County Court. Quý vị phải thực hiện điều này trong vòng một tháng sau khi án lệnh được đưa ra. Mẫu đơn kháng cáo có sẵn tại Tòa Children's Court, Magistrate's Court hoặc County Court ở gần nơi quý vị nhất.

Tốt nhất là tìm kiếm sự giúp đỡ của luật sư nếu quý vị quyết định phản bác đơn đề lên Tòa Children's Court hoặc kháng cáo phán quyết của Tòa Children's Court.

Cha mẹ và trẻ em có thể được tư vấn pháp lý ở đâu?

Muốn được trợ giúp pháp lý, quý vị có thể liên lạc:

- Luật sư, người đại diện cho họ tại tòa
- Luật sư địa phương (được liệt kê tại mục 'Solicitors' trên trang *Yellow Pages*)
- Dịch vụ Victoria Legal Aid, Melbourne, điện thoại 1300 792 387
- Viện Law Institute of Victoria, điện thoại (03) 9607 9311
- Dịch vụ Victorian Aboriginal Legal Service Co-op Ltd, điện thoại 1800 064 865
- Dịch vụ Aboriginal Family Violence Prevention & Legal Service Victoria, điện thoại 1800 105 303
- dịch vụ pháp lý cộng đồng địa phương.

Thông tin liên hệ

Tên nhân viên bảo vệ trẻ em: _____

Số điện thoại nhân viên bảo vệ trẻ em: _____

Số điện thoại văn phòng Bộ Department of Health and Human Services tại địa phương: _____

Để biết thêm thông tin, vui lòng liên hệ văn phòng Bộ Department of Health and Human Services tại địa phương

Để nhận được ấn phẩm này bằng định dạng có thể đọc được, email về cpmanual@dhhs.vic.gov.au

Được Chính phủ bang Victoria ủy quyền và phát hành, 1 Treasury Place, Melbourne.

© Bang Victoria, tháng Sáu năm 2016

Có tại www.dhs.vic.gov.au